A/49/121
S/1994/422
12 April 1994



مجلس الأمن
السنة التاسعة والأربعون

الجمعية العامة
الدورة التاسعة والأربعون
البند ٧٢ من القائمة الأولية*
صون الأمن الدولي

رسالة مؤرخة ١١ نيسان/أبريل ١٩٩٤ موجهة الى الأمين العام من
القائم بالأعمال بالوكالة في البعثة الدائمة للبنان لدى الأمم المتحدة

بصفتي رئيساً للمجموعة العربية لشهر نيسان/أبريل ١٩٩٤، أتشرف بأن أرفق مع هذا قرار مجلس
جامعة الدول العربية في دور الانعقاد العادي الحادي بعد المائة رقم ٥٣٧١ بتاريخ ٢٧ آذار/مارس ١٩٩٤
المعنون "الوضع في الصومال".

أرجو من سيادتكم التكرم بتأمين توزيع هذه الرسالة ومرفقها بوصفهما وثيقة رسمية للجمعية العامة
في إطار البند رقم ٧٢ من القائمة الأولية بالبند المقرر إدراجها في جدول الأعمال المؤقت لدورة الجمعية
العامة العادية التاسعة والأربعين والمعنون "صون الأمن الدولي" ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) شوقي شويري

السفير

القائم بالأعمال بالوكالة في البعثة
الدائمة للبنان لدى الأمم المتحدة
رئيس المجموعة العربية

المرفق

القرار الذي اتخذته مجلس جامعة الدول العربية بتاريخ
٢١ آذار/مارس ١٩٩٤ بشأن الوضع في الصومال

إن مجلس الجامعة،

بعد اطلاعه:

- على مذكرة الأمانة العامة،

- وعلى توصية لجنة الشؤون السياسية،

وبعد أن تدارس تطورات الأوضاع في الصومال بجوانبها الإنسانية والسياسية،

وإذ يلاحظ التحسن في مجال الأمن والاستقرار في معظم مناطق الصومال،

وإذ يسلم بأن الصوماليين يتحملون المسؤولية الأساسية في تحقيق المصالحة الوطنية،

وإذ يشدد على التزام المجتمع الدولي بالاستمرار في مساعدة الشعب الصومالي فيما يبذله من جهود
لأجل استعادة الأمن والاستقرار والمصالحة السياسية واستعادة الحياة السلمية العادية وبناء وإعمار
الصومال،

وإذ يؤكد على ضرورة التزام جميع الأطراف الصومالية بوقف إطلاق النار واتخاذ الحوار سبيلا
وحيدا لحل الخلافات بالطرق السلمية،

وإذ يؤكد مجددا على قراراته السابقة بالحرص الكامل على وحدة الصومال الوطنية والترايبية
وسلامته الإقليمية، وبذل كل الجهود الممكنة للحفاظ على الصومال الموحد، ونشر الأمن والاستقرار في
ربوعه،

وإذ يقدر جهود الدول الأعضاء في مجال تقديم المعونات الإنسانية للشعب الصومالي،

وإذ يشيد بأداء القوات العربية المشاركة في عملية حفظ السلام في الصومال،

وبعد أن استعرض مختلف الجهود الدولية والإقليمية، والمحلية الصومالية والتي تهدف الى تحقيق الأمن والاستقرار والمصالحة الوطنية في كامل ربوع الصومال،

وإذ أخذ علما بإعلان السلام الذي وقع في نيروبي بتاريخ ٢٤ آذار/مارس ١٩٩٤ قادة الفصائل الصومالية،

يقرر

١ - الترحيب بإعلان السلام الصادر في ٢٤ آذار/مارس ١٩٩٤ الذي وقعه قادة الفصائل الصومالية بنيروبي، ودعوة الفصائل الصومالية الى مواصلة الالتزام بوقف إطلاق النار، ونبذ جميع أعمال العنف، واتخاذ الحوار سبيلا وحيدا لحل الخلافات بالطرق السلمية؛

٢ - حث جميع الأطراف الصومالية على التعاون الكامل مع الأمم المتحدة وجامعة الدول العربية ومنظمة الوحدة الافريقية ومنظمة المؤتمر الإسلامي، من أجل نشر الأمن والاستقرار في كامل ربوع البلاد وتحقيق الوحدة الوطنية والترابية للصومال الشقيق؛

٣ - الإعراب عن تقديره للدول العربية التي ساهمت بقوات في عملية حفظ السلام في الصومال والتي حظي أداؤها في المجالين الأمني والإنساني بثقة وتقدير الشعب الصومالي؛

٤ - الترحيب والتقدير للمجهودات التي بذلتها الدول الأعضاء في مجال تقديم المعونات الإنسانية للشعب الصومالي؛

٥ - تكليف الأمين العام مواصلة اجراء المشاورات اللازمة مع الأمم المتحدة والمنظمات الدولية والإقليمية المعنية وغيرها من الأطراف الدولية والإقليمية، وبكافة الأطراف الصومالية من أجل مواصلة التسوية السياسية والمصالحة الوطنية في الصومال بما يحقق له الوحدة ولشعبه الأمن والاستقرار؛

٦ - دعوة الدول الأعضاء والمجالس الوزراية والمنظمات المتخصصة والصناديق والهيئات العربية المتخصصة المعنية الى الاستمرار في تقديم المعونات الإنسانية للشعب الصومالي، والى تكثيف مجهوداتها في مجال إعادة إعمار وبناء الصومال، والإسراع في تحويل مساعداتها المالية الى الحساب الخاص بدعم الصومال الذي فتحتة الأمانة العامة بموجب قرار مجلس الجامعة رقم ٥١٥٧ وتزويد الأمانة العامة تباعا ببيانات عن معونات ومساعدات الدول الأعضاء العينية والمالية حتى تتمكن الأمانة العامة من القيام بدور المنسق لهذا المساعدات؛

٧ - توجيه الشكر الى الأمين العام لما بذله من جهود في هذا الشأن، وتكليفه مواصلة مساعيه وتقديم تقرير عن الوضع في الصومال الى المجلس في دورته القادمة.

— — — — —